

# Ciudad de Salinas

200 Lincoln Ave., Salinas, CA  
93901 [www.cityofsalinas.org](http://www.cityofsalinas.org)



## Orden del día - Final

**Martes, 9 de Septiembre de 2025**

**4:00 P. M.**

**ROTONDA DE SALINAS**

### **Ayuntamiento**

*Alcalde Dennis Donohue*

*Concejales:*

*José Luis Barajas, Distrito 1 - Tony Barrera, Distrito 2  
Margaret D'Arrigo, Distrito 3 - Gloria De La Rosa, Distrito 4  
Andrew Sandoval, Distrito 5 - Aurelio Salazar, Distrito 6*

*René Méndez, Administrador Municipal  
Christopher A. Callihan, Abogado Municipal  
Oficina de la Secretaria Municipal: (831) 758-7381*

**PARTICIPACIÓN EN EL SEMINARIO WEB DE ZOOM**

**ÚNETE AL SEMINARIO WEB DE ZOOM PARA PARTICIPAR EN DIRECTO EN:**

**<https://cityofsalinas.zoom.us/j/84396204018>**

**Para participar por teléfono, llame a cualquiera de los siguientes números:**

**+1 669 900 9128 (San José) +1 669 444 9171 +1 253 215 8782 (Tacoma) +1 346 248 7799 (Houston) +1 719 359 4580 +1 253 205 0468 +1 689 278 1000 +1 301 715 8592 (Washington DC) +1 305 224 1968 +1 309 205 3325 +1 312 626 6799 (Chicago) +1 360 209 5623 +1 386 347 5053 +1 507 473 4847 +1 564 217 2000 +1 646 558 8656 (Nueva York) +1 646 931 3860**

**ID del seminario web: 843 9620 4018**

**Si se le solicita que introduzca un ID de participante, pulse #.**

**JURAMENTO A LA BANDERA****LISTA DE ASISTENCIA****PROCLAMACIÓN**

Mes Nacional de Concienciación sobre el Cáncer Infantil  
Mes Nacional de Inscripción en la Biblioteca  
Mes Nacional de la Recuperación  
Mes Nacional de la Herencia Hispana

**CIUDAD DE CAMPEONES / RECONOCIMIENTOS**

Charros del Valle de Salinas  
Tradición Por Siempre

**SESIÓN A PUERTA CERRADA**

*Recibir comunicaciones públicas del público sobre los puntos tratados en la sesión a puerta cerrada. El Ayuntamiento pasará a sesión a puerta cerrada de conformidad con:*

[ID#25-385](#)

**Negociaciones Laborales** - Sección §54957.6 Código Gubernamental de California, con sus representantes laborales designados René Méndez, Administrador Municipal; Lisa Murphy, Asistente del Administrador Municipal; Christopher A. Callihan, Abogado Municipal; Katherine Hogan, Asistente del Abogado Municipal; Selina Andrews, Directora de Finanzas; Marina Horta-Gallegos, Directora de Recursos Humanos; Sylvia Enriquez, Gerente de Recursos Humanos; y Che Johnson, Liebert Cassidy Whitmore, en relación con las relaciones laborales con el Sindicato

Internacional de Empleados de Servicios (SEIU), los supervisores del SEIU, la Asociación de Empleados Municipales de Salinas/SEIU, la Asociación de Personal Directivo, la Asociación de Agentes de Policía, la Asociación de Directivos de Policía, la Asociación Internacional de bomberos, la Asociación de Supervisores de Bomberos, los Empleados Confidenciales No Directivos, los Empleados Confidenciales Directivos y los Directores de Departamento.

## EL AYUNTAMIENTO VOLVERÁ A REUNIRSE EN LA ROTONDA A LAS 5:00 P.M.

### BIENVENIDA A LOS NUEVOS EMPLEADOS Y PRESENTACIONES

### PROCEDIMIENTOS DE COMENTARIOS PÚBLICOS

*Si desea realizar un comentario público general o comentar sobre un punto específico del orden del día, le animamos a que asista en persona a la reunión del Ayuntamiento. Los comentarios públicos también pueden enviarse por correo electrónico a [PublicComment@ci.salinas.ca.us](mailto:PublicComment@ci.salinas.ca.us) y se incluirán en el acta. Por lo general, los comentarios públicos tienen una duración máxima de dos minutos por persona; el alcalde puede limitar aún más el tiempo de los comentarios públicos en función del orden del día.*

### COMENTARIOS PÚBLICOS GENERALES

*Recibir comunicaciones públicas sobre asuntos que no figuran en el orden del día y que son competencia de la ciudad de Salinas. Los comentarios sobre los asuntos que se están considerando, los asuntos de la audiencia pública y el orden del día consensuado deben esperarse hasta que se llegue a dichos asuntos.*

### CÓDIGO DE GOBIERNO DE CALIFORNIA §84308 - LEY LEVINE

*Código Gubernamental § 84308. Las partes de cualquier procedimiento relacionado con una licencia, permiso u otro derecho de uso pendiente ante el Ayuntamiento deben revelar cualquier contribución a la campaña superior a 500 dólares (en total) realizada en los 12 meses anteriores por la parte, su agente y aquellos que deben agregarse a sus contribuciones en virtud del Código Gubernamental § 82015.5. La divulgación debe incluir el importe aportado y el nombre o nombres de los contribuyentes.*

### CONSIDERACIÓN

#### [ID#25-343](#)

#### Adjudicación de la Mejoría del Edificio del Centro Recreativo Sherwood, CIP 9535

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que apruebe los planes y especificaciones para la mejoría del edificio del centro recreativo Sherwood, CIP 9535; adjudicar un contrato a Otto Construction, Inc. para la mejora del edificio del centro recreativo Sherwood, CIP 9535, por un importe que no exceda los \$2,686,900 dólares; autorizar al director de Obras Públicas o a la persona que este designe a aprobar órdenes de cambio del contrato por un importe adicional de hasta \$538,000 dólares, aproximadamente el 20 % del importe del contrato, para imprevistos de construcción; y asignar \$3,623,602 dólares de los fondos del Programa de Subvenciones para el Desarrollo Comunitario (CDBG) al CIP 9535.

#### [ID#25-378](#)

#### Memorando de Entendimiento con Cities for Financial Empowerment Fund, Inc.

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que autorice al administrador municipal a firmar un memorando

---

de entendimiento por el que se acepta una subvención de \$20,000 dólares de Cities for Financial Empowerment, Inc. para la planificación y puesta en marcha de un Centro de Empoderamiento Financiero en Salinas.

## AUDIENCIAS PÚBLICAS

Área de crecimiento futuro, zona de beneficio del plan específico central: se prolonga indefinidamente

[ID#25-304](#)

### **Primera Enmienda Sustancial al Plan de Acción Anual del HUD Para los Años Fiscales 2023-2024**

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que autorice la presentación de una primera enmienda sustancial al Plan de Acción Anual (AAP) para el año fiscal (FY) 2023-2024 al Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los Estados Unidos (HUD); autorizar la asignación de una cantidad adicional de \$595,000 dólares de los fondos disponibles del programa de subvenciones para el desarrollo comunitario (CDBG) para el proyecto de mejoría del edificio del centro recreativo Sherwood (CIP 9535), con una asignación total de \$4,546,796 dólares; y autorizar al administrador municipal, o a la persona que este designe, a incorporar las modificaciones necesarias a la primera enmienda sustancial en función de los comentarios de la comunidad, y a ejecutar, en nombre de la ciudad, cualquier acuerdo y documento relacionado con los proyectos y actividades financiados por el HUD, tal y como se describe en el resumen adjunto de la primera enmienda sustancial al AAP para el año fiscal 2023-2024.

## AGENDA DE CONSENTIMIENTO

*Los asuntos incluidos en la agenda de consentimiento pueden aprobarse mediante una sola moción, a menos que un miembro del Consejo solicite una votación o debate por separado. Los miembros del público pueden comentar los puntos de la agenda de consentimiento de forma colectiva durante su turno de comentarios públicos.*

[ID#25-394](#)

### **Acta**

**Recomendación:**

Aprobar las actas del 26 de agosto de 2025.

[ID#25-369](#)

### **Arrendamiento de Vehículos Para la Empresa**

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que autorice al administrador municipal a asignar un contrato marco de arrendamiento con Enterprise Fleet Management para el arrendamiento de diez vehículos desde el 9 de Septiembre de 2025 hasta el 9 de Diciembre de 2030, por una cantidad de \$105,600 dólares al año, lo que supone un coste total de \$658,000 dólares.

[ID#25-374](#)

### **Proyecto de Reparación de Grietas en el Pavimento de Varias Calles en 2024, CIP n.º 9981**

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que acepte el proyecto de tratamiento de grietas en el pavimento de varias calles en 2024, CIP n.º 9981, para su mantenimiento y responsabilidad.

[ID#25-386](#)

### **Modificación de la Clasificación - Escala Salarial**

**Recomendación:**

Aprobar una resolución que modifique la clasificación - Escala salarial para ajustar las tarifas por hora de las clasificaciones temporales designadas como jubilados con pensión.

---

**CONSIDERACIÓN - 6:00 p. m.**[ID#25-384](#)**Referéndum Contra la Ordenanza n.º 2687; Acción del Ayuntamiento Sobre el Referéndum (Código Electoral, sección 9241)****Recomendación:**

Este informe presenta las opciones disponibles para el Ayuntamiento en relación con el referéndum contra la Ordenanza n.º 2687.

**INFORMES DE LOS CONCEJALES, NOMBRAMIENTOS Y PUNTOS DEL ORDEN DEL DÍA FUTURO**

*Recibir comunicaciones de los concejales sobre informes, nombramientos y puntos del orden del día futuros. Los comentarios de los concejales suelen limitarse a tres minutos.*

**CLAUSURA**

---

**Alexis Mejía, Assitencia de la Secretaria municipal****MATERIAL DEL ORDEN DEL DÍA / ANEXO**

*Cualquier apéndice se publicará en un plazo de 72 horas tras las reuniones ordinarias o de 24 horas tras las reuniones extraordinarias, de conformidad con los artículos 54954.2 y 54956 del Código de Gobierno de California. Los informes de la agenda del Ayuntamiento y otros documentos distribuidos al órgano legislativo pueden consultarse en la Oficina del Secretario Municipal de Salinas, situada en 200 Lincoln Avenue, Salinas, y se publican en el sitio web de la ciudad, [www.cityofsalinas.org](http://www.cityofsalinas.org), de conformidad con la sección 54597.5 del Código de Gobierno de California. El Ayuntamiento puede tomar medidas diferentes a las propuestas que figuran en la agenda.*

*Cualquier persona con discapacidad que necesite una modificación o adaptación para participar en la reunión puede solicitar modificaciones o adaptaciones relacionadas con la discapacidad, incluyendo ayudas o servicios auxiliares. Se puede solicitar interpretación lingüística lo antes posible, pero a más tardar a las 5 p. m. del último día hábil anterior a la reunión. Las solicitudes deben dirigirse a la Oficina del Secretario Municipal, situada en 200 Lincoln Avenue, Salinas, 758-7381, lo antes posible, pero no más tarde de las 5 p. m. del último día hábil anterior a la reunión. Las personas con discapacidad auditiva o los usuarios de teléfonos de texto TTY/TDD pueden ponerse en contacto con la ciudad marcando el 711 para el Servicio de Retransmisión de California (CRS) o llamando al número de teléfono CRS de cualquier otro proveedor de servicios.*

**NOTIFICACIÓN PÚBLICA**

*Esta agenda se publicó el 5 de septiembre de 2025 en la Rotonda de Salinas y en el sitio web de la ciudad.*

*Las reuniones se transmiten en directo en <https://salinas.legistar.com/Calendar.aspx>, se retransmiten en directo por Comcast Channel 25 y en <http://www.youtube.com/thesalinaschannel> a las 4:00 p. m. de la fecha de la reunión programada y se emitirán durante todo el día el viernes, sábado, lunes y miércoles siguientes a la reunión. Para consultar el calendario actualizado de emisiones del canal Salinas Channel en Comcast 25, visite o suscríbase a nuestro calendario de Google en <http://tinyurl.com/SalinasChannel25>. Todas las reuniones anteriores del Ayuntamiento también pueden verse en el canal Salinas Channel de YouTube en*

<http://www.youtube.com/thesalinaschannel>.